

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 57 (1931)  
**Heft:** 48  
  
**Artikel:** Geschüttelte Verkehrsfragen  
**Autor:** Lothario  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-464432>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

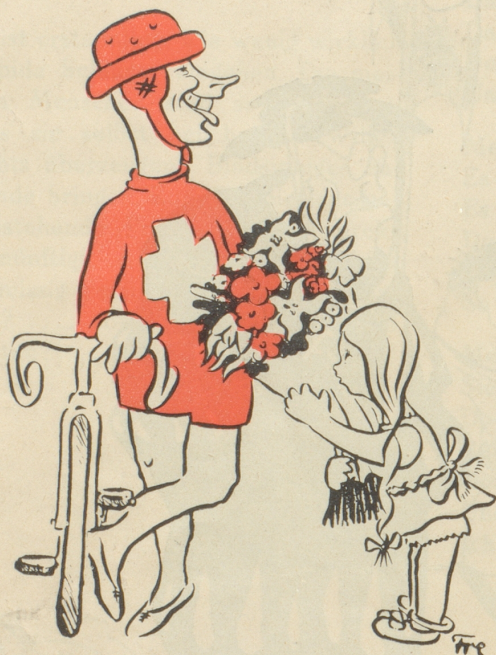
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.01.2026

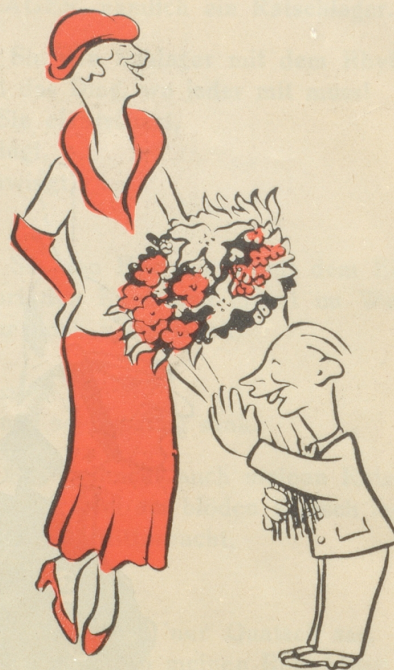
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Serie: Unsere Sportgrößen

T. Freund



Wenn er einen Ehrenstrauß bekommt.



HANS GILGEN

Schweizer Meister 1931 in Steher-Rad

Wenn er einen Ehrenstrauß gibt.

### Li-ne-be-spa!

Ein geiziger Bauer fuhr mit Ross und Wägeli über Land. Das Ross war furchtbar mager. Vor einem Dorfwirtshaus wurde Halt gemacht. Das Söhnchen des Wirtes kam herbeigesprungen: Söll i 's Ross e chli hebe? Der Bauer lehnte ab und bemerkte, dass sein Rössli nicht davonspringe. Darauf sagte das Wirtssöhnli: «'s ist nöd wegem fortspringe, 's ist wegem omg'heie!»

Schah

### Lohnt nicht.

Frau Meirowitz, mit ihrem Gatten auf einem Rundgang durch die Gemäldegalerie befindlich, will in Saal IV einschwenken.

Werke der vlämischen Schule! — steht über der Tür.

Und Herr Meirowitz zieht sein Weib zurück: «Was willst Du da drinnen? Wenn ich schon mal in ein Museum gehe, dann will ich Bilder von berühmten Kunstmalern sehen und keine Schülerzeichnungen!»

### Geschüttelte Verkehrsfragen

Heut hört man allerhand zusammen fluchen Von solchen, die sich zu entflammen suchen Betreffs der Autopläg' und solchen Dingen ('s gibt welche, die schon vom Erdolchen singen...)

Ist durch das Wachsen des Verkehrs bewiesen, Wer das Beschottern, Walzen, wer's Bekiesen Der Strassen und der Wege zahlt? 's ist kaum der grossen Zeh' Gewalt, Die solches tut. Das tät die Steuer Auf Autos! Und sie steht die teuer...

Drum: Wer 'nen Wagen hat, der fahre, Was tut's, lässt auch der Vater Haare...!

Lothario

### Peinlich

«Auch ich steh' im Beruf, mein Herr!» Dabei spielte sie mit schmalen Händchen. «Sicher, raten Sie!» — Und ich sprach: «Mein Kind, Sie malen!»

Sie erstaunt. Ich lächle bloss. Meine Augen deuten, tippen An die schwarz gestrichnen Brauen, An die stark gefärbten Lippen.

Plötzlich wird sie rot. Begreift. Ob mein Wort ihr nicht behagte? — Lässt mich ohne Antwort stehn, Nur weil ich die Wahrheit sagte.

Nu

**Sarsaparill**  
**Modélia**  
altbewährt,  
nur aus Pflanzen bereitet,  
schmeckt gut und  
**reinigt das Blut**  
5 Fr. und 9 Fr.  
in den Apotheken  
Pharmacie Centrale, Madlener-Gavin  
Rue du Mont-blanc 9, Gent

**WEBER'S 5 STCK. 1.20**  
**IGA HAVANA**  
**CORONA**  
Feine Havana-Mischung  
FÜR RAUCHER EINER FEINEN, LEICHTEN CIGARRE